

Distr.
LIMITED

A/C.5/52/L.54
22 June 1998
ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH

الجمعية العامة



الدورة الثانية والخمسون
اللجنة الخامسة
البند ١٤٢ (أ) من جدول الأعمال

الجوانب الإدارية والمتعلقة بالميزانية لتمويل عمليات الأمم المتحدة لحفظ السلام: تمويل عمليات الأمم المتحدة لحفظ السلام

حساب دعم عمليات حفظ السلام

مشروع قرار مقدم من الرئيس في أعقاب
مشاورات غير رسمية

إن الجمعية العامة،

إذ تشير إلى قراراتها ٤٥٨/٤٥ المؤرخ ٣ أيار/ مايو ١٩٩١، و ٢١٨/٤٧ ألف المؤرخ ٢٣ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٢، و ٢٢٦/٤٨ ألف المؤرخ ٢٣ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٣، و ٢٢٦/٤٨ و ٢٢٦/٤٨ باء المؤرخ ٥ نيسان/ أبريل ١٩٩٤، و ٢٢٦/٤٨ جيم المؤرخ ٢٩ تموز/ يوليه ١٩٩٤، و ٢٥٠/٤٩ المؤرخ ٢٠ تموز/ يوليه ١٩٩٥، و ١١/٥٠ المؤرخ ٢ تشرين الثاني/ نوفمبر ١٩٩٥، و ٢٢١/٥٠ ألف المؤرخ ١١ نيسان/ أبريل ١٩٩٦، و ٢٢١/٥٠ باء المؤرخ ٧ حزيران/ يونيه ١٩٩٦، و ٢٢٦/٥١ المؤرخ ٣ نيسان/ أبريل ١٩٩٧، و ٢٣٩/٥١ ألف المؤرخ ١٧ حزيران/ يونيه ١٩٩٧ و ٢٣٩/٥١ باء المؤرخ ١٥ أيلول/ سبتمبر ١٩٩٧ وإلى مقرراتها ٤٨٩/٤٨ المؤرخ ٨ تموز/ يوليه ١٩٩٤، و ٤٦٩/٤٩ المؤرخ ٢٣ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٤، و ٤٧٣/٥٠ المؤرخ ٢٣ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٥،

إذ تؤكد من جديد قرارها ٢٤٣/٥١ المؤرخ ١٥ أيلول/ سبتمبر ١٩٩٧ و ٢٢٠/٥٢ المؤرخ ٢٢ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٧،

وقد نظرت في تقرير الأمين العام عن حساب دعم عمليات حفظ السلام^(١) وتقرير الأداء عن استخدام موارد حساب الدعم للفترة من ١ تموز/ يوليه ١٩٩٦ إلى ٣٠ حزيران/ يونيه ١٩٩٧^(٢)، وتقرير اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية ذي الصلة^(٣)،

(١) A/52/837، و Corr.1.

(٢) A/52/838.

(٣) A/52/892.

وإذ تؤكد من جديد الحاجة إلى مواصلة تحسين الإدارة التنظيمية والمالية لعمليات حفظ السلام،

وإذ تقر بالحاجة إلى توفير دعم كاف خلال جميع مراحل عمليات حفظ السلام، بما في ذلك مرحلتا التصفية والإنهاء،

وإذ تشير إلى قرارها ١٢/٥٢ بـ١٩ المؤرخ ١٩ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٧ الذي أكدت فيه أن تعزيز قدرة الأمم المتحدة على النشر السريع في مجال حفظ السلام يمكن أن يؤدي دورا قيما في تعزيز استجابتها لأي نزاع، وطلبت، في هذا السياق، إلى الأجهزة المعنية أن تنظر، كمسألة ذات أولوية، في اتخاذ تدابير محددة في هذا الشأن، وفقا لقرار الجمعية العامة ٦٩/٥٢ المؤرخ ١٠ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٧، وإذ تضع في الاعتبار الاقتراحات التي سيقدمها الأمين العام والآراء التي ستقدمها الدول الأعضاء؛

١ - تحيط علما بتقرير الأمين العام عن حساب الدعم لعمليات حفظ السلام^(١) وتقرير الأداء المستقل عن استخدام موارد حساب الدعم للفترة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٦ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٧^(٢)؛

٢ - تحيط علما أيضا بالملاحظات والتوصيات الواردة في تقرير اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية؛

٣ - توافق على توصية اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية الواردة في الفقرة ٤ من تقريرها بأن تكون تقارير الأداء المقبلة بشأن استخدام موارد حساب الدعم تقارير تحليلية، وتوضح القضايا الإدارية الهامة التي كانت تؤثر على تنفيذ الميزانية المعتمدة في إطار حساب الدعم؛

٤ - تأسف للمعلومات المتسقة وغير المترابطة التي قدمها ممثلو الأمين العام بشأن هذا الموضوع إلى اللجنة الخامسة، مما أثر على مداوات اللجنة وعرقلة عملية اتخاذ قرارات مدروسة وفي حينها، وتحيط علما بأن اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية لم تتمكن من استكمال نظرها في هذا البند، كما هو مذكور في الفقرة ١٣ من تقريرها^(٣)؛

٥ - تأسف أيضا لتأخر الأمين العام في تقديم تقريره عن حساب الدعم مما أدى إلى تأخر تقرير اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية ذي الصلة، وتقرر أنه ينبغي أن يقدم تقريره القادم عن حساب الدعم للفترة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٩ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٠ في موعد لا يتجاوز ٢٨ شباط/فبراير ١٩٩٩؛

٦ - تلاحظ التحسن في عرض تقرير الأمين العام عن حساب الدعم لعمليات حفظ السلام وتطلب اليه إحراز المزيد من التحسن وفقا لقرارها ٢٣٩/٥١ وهذا القرار:

٧ - تشير إلى طلبها الوارد في الفقرة ٧ من القرار ٢٣٩/٥١ ألف المتعلق بإجراء تقييم متعمق لهياكل وملاك الشعب والوحدات المشاركة في دعم عمليات حفظ السلام وتزويدها بالموظفين وتأسف لعدم تقديم تفاصيل بشأن التقييم ولعدم إدراج المعلومات المفيدة المقدمة لاحقا في التقرير الأول للأمين العام عن حساب الدعم:

٨ - تؤكد أنه ينبغي أن يقدم الأمين العام سنويا مقترحات شاملة بشأن الاحتياجات الإجمالية من الموارد البشرية والمالية من جميع مصادر التمويل لجميع الإدارات المشاركة في دعم عمليات حفظ السلام:

٩ - تؤكد الحاجة إلى تقديم التمويل الكافي لدعم عمليات حفظ السلام:

١٠ - تؤكد أن الدول الأعضاء تتحمل نفقات المنظمة، بما في ذلك دعم عمليات حفظ السلام، ولهذا الغرض، ينبغي أن يطلب الأمين العام تمويلا كافيا للمحافظة على قدرة إدارة عمليات حفظ السلام:

١١ - تقرر أن تواصل، للفترة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٨ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٩ آلية تمويل حساب الدعم المستخدمة في الفترة الحالية، من ١ تموز/يوليه ١٩٩٧ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٨، على نحو ما أقرت مؤقتا في الفقرة ٣ من قرارها ٢٢١/٥٠ باء؛

١٢ - تعرب عن قلقها للاستمرار في قبول الموظفين المقدمين بدون مقابل في إدارة عمليات حفظ السلام:

١٣] - تلاحظ التزام الأمين العام بالتخلص تدريجيا من الموظفين المقدمين دون مقابل والاستعاضة عنهم بموظفين تمويل الأمم المتحدة مرتباتهم، وذلك بحلول نهاية شباط/فبراير ١٩٩٩، كما هو معروض على اللجنة الخامسة في جلستها — المنعقدة في — حزيران/يونيه ١٩٩٨:

١٤ - تؤكد من جديد طلبها الوارد في الفقرة ٢٦ من قرارها ٢٣٩/٥١:

١٥ - تطلب إلى الأمين العام أن يقوم على وجه السرعة بملء وظائف حساب الدعم الشاغرة على نحو يتسم بالشفافية، وبما يتفق مع المادتين ١٠٠ و ١٠١ من ميثاق الأمم المتحدة وقرارات الأمم المتحدة ذات الصلة والنظامين الأساسيين والإداري لموظفي الأمم المتحدة، بما في ذلك الشرط المتعلق باستعمال اللغات الرسمية أو لغات العمل:

١٦ - توافق على إنشاء ٤٠٠ وظيفة مؤقتة تمول من حساب الدعم للفترة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٨ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٩؛

١٧ - توافق أيضا على المقترح بتمويل الوظائف المشار إليها في الفقرة ١٩ من تقرير الأمين العام، رهنا بأحكام الفقرة ١٦ من هذا القرار وتطلب إلى الأمين العام الاضطلاع بالمهام التي يقوم بها حاليا موظفون مقدمون دون مقابل من الفئة الثانية في حدود مستوى الوظائف الموافق عليها، على نحو ما يرد في الفقرة ١٦ عن طريق التعيين والنقل والتغييرات في توزيع العمل، مع مراعاة توصيات اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية فيما يتعلق بعملية التعيين، لضمان توفر الخبرة اللازمة لدى الضباط العسكريين وأفراد الشرطة المدنية الذين هم في الخدمة وفقا للمواد ٩٧ و ١٠٠ و ١٠١ من ميثاق الأمم المتحدة؛

١٨ - توافق كذلك على احتياجات حساب الدعم المتعلقة بالوظائف وغير المتعلقة بالوظائف للفترة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٨ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٩ بمبلغ ٣٤,٤ مليون دولار؛

١٩ - تلاحظ أن اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية تعتزم تقديم تقرير في أيلول/سبتمبر ١٩٩٨، بعد أن تكون قد انتهت من تبريرها التفصيلي لكل وظيفة على حدة، استنادا إلى المعلومات المقدمة، عن حجم العمل المتعلق بجميع الوظائف وفقا للقرارين ٢٤٣/٥١ و ٢٣٩/٥١، وسوف ترحب بما قدمه وما يقدمه الأمين العام من مشورة، بشأن هيكل الإدارات التي تتولى دعم عمليات حفظ السلام، بما في ذلك مسائل التنسيق والتداخل؛

٢٠ - تقرر أن تنظر في هذا التقرير كأساس لاتخاذ قرار بشأن وظائف حساب الدعم وتمويله بحلول ١٥ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٨ وأن تنعكس أية تغييرات في الاحتياجات في تقارير الأداء ذات الصلة لكل عملية من عمليات حفظ السلام؛

٢١ - تطلب إلى الأمين العام أن يبدأ فورا وأن ينجز عملية التعيين على النحو المطلوب في هذا القرار وفي القرار ٥٢/٥٢ - المؤرخ _____ (A/C.5/52/L.55)؛

٢٢ - تقرر أن يخصص الرصيد غير المرتبط به البالغ ٤٠٠ ٤٦٨ ٢ دولار عن الفترة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٦ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٧ للموارد المطلوبة للفترة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٨ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٩، وأن تقسم الرصيد المتبقي البالغ ٦٠٠ ٩٣١ ٣١ دولار بصورة تناسبية على ميزانيات عمليات حفظ السلام العاملة، بغية تلبية الاحتياجات المالية لحساب الدعم للفترة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٢ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٩.
